

---

# *Avis aux médias*

---

**Le 11 octobre 2005**

**N° A/100- Modification (information sur l'accréditation en Russie)**

## **LE MINISTRE PETERSON SE RENDRA À MOSCOU ET À KIEV**

Le ministre du Commerce international, M. Jim Peterson, se rendra à Moscou, en Russie, du 11 au 13 octobre 2005, puis à Kiev, en Ukraine, du 13 au 15 octobre. Ces visites ont pour but de souligner le désir du Canada d'accroître les échanges commerciaux avec les deux pays et d'appuyer la poursuite de leur développement économique. La Russie et l'Ukraine ont toutes deux un formidable potentiel économique. Le ministre Peterson discutera des moyens qui pourraient permettre de renforcer les liens commerciaux et d'améliorer l'environnement relatif au commerce et aux investissements pour les entreprises canadiennes actives dans la région.

### **Russie**

Les échanges bilatéraux Canada-Russie ont pratiquement triplé au cours des deux dernières années. On s'attend à ce que les exportations canadiennes dépassent les 600 millions de dollars cette année et que les échanges bilatéraux atteignent plus de 2 milliards de dollars. Les exportations vers la Russie ont augmenté de 24 % en 2004 et à nouveau de 47 % au cours des sept premiers mois de 2005, la plupart des gains étant enregistrés dans les secteurs de la machinerie et des produits alimentaires.

Les importations de la Russie ont augmenté de 72 % en 2004, essentiellement du fait de la hausse des importations de pétrole brut, dont la valeur a augmenté de 23 millions de dollars en 2002 à 865 millions de dollars l'an dernier.

À Moscou, le ministre Peterson participera à la réunion inaugurale du Conseil commercial Canada-Russie, lequel a été créé conformément à l'engagement pris il y a exactement un an par le premier ministre Paul Martin, lorsqu'il a rencontré le président russe Vladimir Poutine à Moscou.

Le ministre Peterson rencontrera également deux ministres russes, soit le ministre de l'Agriculture, M. Aleksei Gordeev, et le ministre du Développement économique et du Commerce, M. German Gref. Au nombre des questions qui seront examinées figurent la transparence juridique au niveau du commerce et des investissements étrangers en Russie, l'accès au marché pour les biens et services canadiens, ainsi que les progrès enregistrés par la Russie en vue de son accès à l'Organisation mondiale du commerce.

Compte tenu des similitudes entre leur climat, leurs ressources naturelles, leurs terres agricoles et leur géographie, le Canada et la Russie sont des partenaires



Commerce international  
Canada

International Trade  
Canada

**Canada**